México D.F. Septiembre de 1990

LIBROS

"Olivos de eternidad" de V. Gerbasi

❒ Rosalynda Cohen

Edición del Instituto Cultural Venezolano-Israelí

Hemos recibido con gran placer desde Venezuela la edición de la obra "**Olivos de Eternidad**" del galardonado poeta **Vicente Gerbasi**, admirado y reconocido universalmente.

Esta pieza de literatura tranquilizante y apasionante muestra la enorme sensibilidad poética del autor, en la que se entremezclan mito, realidad y un lenguaje brillante y comprensible, aún para aquel sin instrucción poética.

La iniciativa del Instituto Cultural Venezolano-Israelí en la reedición bilingüe castellano y hebreo constituye un homenaje al centenario del renacimiento de la lengua hebrea, que antes de Ben Yehuda se encontraba aletargada -pues se utilizaba sólo en las plegarias y estudios rabínicos- y definitivamente no extinta como erróneamente aseveran algunos críticos.

Gerbasi no es el primer autor venezolano vertido al hebreo, pero sí el primer poeta. Su poemario inspirado en los años que Vicente Gerbasi vivió en Jerusalén desempeñándose como Embajador de Venezuela en Israel.

El libro, bellamente editado contiene un breve prólogo de la que fuera célebre primer ministro israelí: Golda Meir.

Asimismo se incluyen dos trabajos alusivos al renacimiento del hebreo de Jaim Rabin y Reuven Sivon profesores eméritos de la Universidad Hebrea de Jerusalén.

Moisés Garzón Serfaty, editor señala que "después de haber leído a Gerbasi me imaginé al niño con el paisaje y la naturaleza en el alma, llevando la poesía a la cúspide".

El Dr. Pedro Díaz Seijas, director de la Academia Venezolana de la Lengua hace un estudio de la obra de Gerbasi, así como también Janan Olamy, embajador de Israel en Venezuela, reconoce la labor de difusión del hebreo a través de "Olivos de Eternidad", al que se añadieron también una breve selección de poemas tomados de otros libros del autor.

KESHER

(ENLACE)